

C\_2021471MT.01002001.xml

22.11.2021

MT

Il-?urnal Uffi?jali tal-Unjoni Ewropea

C 471/20

Talba g?al de?i?joni preliminari mressqa mill-F?városi Törvényszék (L-Ungerija) fil-5 ta' Awwissu 2021 – Euler Hermes SA Magyarországi Fióktelepe vs Nemzeti Adó- és Vámhivatal Fellebbviteli Igazgatósága

(Kaw?a C-482/21)

(2021/C 471/28)

Lingwa tal-kaw?a: I-Ungeri?

Qorti tar-rinviju

F?városi Törvényszék

Partijiet fil-kaw?a prin?ipali

Rikorrent: Euler Hermes SA Magyarországi Fióktelepe

Konvenut: Nemzeti Adó- és Vámhivatal Fellebbviteli Igazgatósága

Domandi preliminari

Il-prin?ipji ta' proporzionalità, ta' newtralità fiskali u ta' effettività – fid-dawl b'mod partikolari tal-fatt li Stat Membru ma jistax jir?ievi, b?ala VAT, ammont og?la minn dak li l-fornitur ta' beni jew ta' servizzi jikseb effettivamente g?at-tran?azzjoni inkwistjoni -, u l-e?enzjoni mit-taxxa prevista fl-Artikolu 135(1)(a) tad-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur mi?jud (1) [(iktar 'il quddiem id-“Direttiva dwar il-VAT)] – fid-dawl b'mod partikolari tar-rekwi?it li din l-attività ti?i ttrattata b?ala tran?azzjoni unika e?entata, fis-sens tal-prin?ipji ?viluppati fil-punti 35, 37 u 53 tal-konklu?jonijiet tal-Avukat ?enerali fil-kaw?a Swiss Re Germany Holding (C-242/08, EU:C:2009:300) – kif ukoll ir-rekwi?it li ji?i ?gurat il-moviment liberu tal-kapital u tas-servizzi fis-suq intern, jipprekludu prattika ta' Stat Membru skont liema t-tnaqqis tal-ammont taxxabbli applikabbi fil-ka? ta' nuqqas ta' ?las definitiv, stabbilit fl-Artikolu 90(1) tad-Direttiva dwar il-VAT, ma huwiex applikabbi g?al assiguratur li, fil-kuntest tal-attività tieg?u ta' assigurazzjoni ta' dejn, ?allas kumpens lill-assigurat g?all-ba?i tat-taxxa kif ukoll g?all-VAT li jikkorrispondi g?all-mument ta' meta jimmaterjalizza r-riskju (in-nuqqas ta' ?las mill-klient tal-assigurat), li jimplika li, bis-sa??a tal-kuntratt ta' assigurazzjoni, id-dejn huwa ttrasferit lill-assiguratur, bid-drittijiet ta' e?ekuzzjoni kollha relatati mal-imsemmi dejn, meta jokkorru ?-irkustanzi li ?ejjin:

(i)

fil-mument meta d-dejn inkwistjoni sar irrekuperabbi, il-le?i?lazzjoni nazzjonali ma kienet

tippermetti l-ebda tnaqqis tal-ammont taxxabbli min?abba dejn irrekuperabbi;

(ii)

minn meta l-incompatibiltà tal-imsemmija projbizzjoni mad-dritt komunitarju saret manifesta, id-dritt po?ittiv nazzjonali jeskludi kategorikament b'mod kostanti r-imbors tal-VAT fuq dejn irrekuperabbi lill-fornitur tal-provvista inizjali (l-assigurat) g?aliex l-assiguratur irrimborsalu l-ammont tal-imsemmija VAT, u

(iii)

l-assiguratur jista' juri li d-dejn tieg?u kontra d-debitur sar definitivament irrekuperabbi?

(1) ?U 2006, L 347, p. 1, rettifika fil-?U 2007, L 335, p. 60.